

№ 71

Бштй 14 Септем 1830



АБИНА РОМЖНЬСКЪ

ГАЗЕТЬ ПОЛИТИКО БАНИСТРАТИВЪ АЛТЕРДА

ФРАНДІА

ГЛОБУЛ КУПРИНДЕ Ш ОКРИСДАРЕ А. Д. ПОЛІНІК КАТРѢ МІНІСТРУЛ ДЕ АКУМ АЛ ФРАНЦІЕЙ ПЕНТРѢ ИНТЕРЕСІРІЛЕ ДИНОФАРХ: „Дорнтул мѣс Волега те рог кът де ён грабъ сїмі трамицій странле чи се афла ётрун скрин дин дормиторія мѣ (Ста-къл) кареле мій сїнт фоарте де трабзинціз. Фз бине а порончи сїж сло-воздз дин ачѣстѣ некубійноасъ ёкиго-аре; єз нѣ чїю алтѣ де кът амисе ё-вои се мѣ траг ла мошіа мѣ ши се ѿйт тоатѣ политика.

Л минутула ёкареле Карол ал 10 лѣ фост памжнтул Франціеї ал ё-трат ши'принесула міністръ Полінік ён Сан-До акврїм приидере сав тжмплат ён Ѹрмажторюл кип. Маркиза де Сан-Фар-до оснисе ёполітїе Гран-Вил ла 3 авг. ачѣстѣ доамнѣ сїзври де 3 орій ворбїд ён ферфенит бэрват ётры кржшмъ, а кърул пуртзрїи не дѣсупра артади тон-де ѿн ом але ёконтра къ Ѹбрзкзмінти-са, ачесте исказрѣ ётре чїй делок прѣ-пѣс асупра ачестїй стреин. Да 10 чѣ-сѣрї скра ётры ёкружмъ ѿн тѣнзр гар-дист націонал ши къ ѿн пистол ёмажнѣ мій порончи се шадз ѡс ши сїй респуб-лаз. Прин ёгребзрї ёбулзит рости, иѣ вѣ арфи ён аргацїе ла маркиза Фар-

жо, каре доамнѣ де алтѣ парте ётре-бндулсе нѣ исе потриви республаз къ ал сокотитула вѣд аргат. Не къноску-тул стреин че ла 4 авг. вѣд сї калто-рѣскъ ла Брисан се пусе ла ёкигоаре. Ши ла 5 диминїца дуккндулсе ла дире-гзторїа локчлай, ѹнде дуккндулсе сї кре-динци къ нѣ исе вафаче вредн рѣз, дис-коперіи нѣмелѣ сїж мартурина къслар фи принципъл Полінік. Лдатѣ дук-кндулсе се пусе ётрун дилижац сїж кар де поста сѹпт паҳа а май мѣлт де 20 гардишї націоналї. Треккнда при політїа Котанц, мѣлцимѣ ёшїнцин-се аз прине а стрига: ѹоскъ Полінік! Сетрижскъ ҳарта! Амарата пѣтре аз пус тоатѣ останѣла де апѣтѣ ёффна по-порул че се оборж асупра карчлай. Со-сінд ёСант-До, маркиза де Сант-Фар-жо ши фостула президент алміністэрїеї сав аскчллат ла префектура. Аиче ке-мжндулсе персоане че вѣдзие май ёнаните пе А. Полінік ѡл къноскул къ тоатѣ скимбарѣ феций ща ёмбрзкзмінти, къ-меше нѣ исе видѣ пе джнсул, ши де вѣнѣ самъ къ де мѣлт нѣ автозе вредна сїже скимб.

Чоботиле лай, фракул ши позларїа Ера ётры старе аша де мізера-билж ёкът ларфи сокотит чинева де ѿн мещер чершиторї, прекум се вѣд кѫте вѣд ѿмблажнда прии провинцїї. Иѣ

Cirot X

и че ѡтребанда се де нумеле, порекла, върста, отарѣши локъл нащерей аз распънс: Август Юлий Арманд Маріи принцъл де Полинѣк, панр ал Франциї, възгръндъ 50 ани, наскът ши лъкиторю въ Париc. Къндъ възпринесъ Гран-Вил че гъндъ авци? възм се ма дък ла йерзлѣ. Центръ че въ темжнодълъ ка френорочите тъмплъти се нъ кадъ фъспъре. Нъ скътъцъ въз фестъл президента лофатълъ министърълъши съз-окръгърълъ ръковърълъ кътълъ Краюл и аордонацълъ дин 13 юли? аша аз распънс принципълъ Полинѣк.

Маркизъ де Форжо слободинда се аз плекатъ фъдатъ кътълъ Париc. Маржъ при-
еълъ министълъ ла 7 ши цъмътътъ саъ дъсъ
ла фисоаре департътъ де префектътъ нъмай
къ 100 паши, ши де арфи требизътъ съ
мъргъ 100 дестънжинъ май департътъ дон-
тулъ шир де гардишъ нацъоналъ ши де
сътъдъцъ де линъе нъ ларъ фи пътътъ скъ-
ти де аменинцърилъ мълцимъ, фътъ
шъмънътъ дъннатъ лъсъндашъ фи еше ка-
ре лъкрълъ съзъ. Да Гилотинъ стрига
дин тоатъ парциле, ши мърилъ черкъ
къ съхиме търбате се лисе дейе Полинѣк
ацицеторюлъ фокълъ. Д. Полинѣкъ са-
ралънъ ши търемъра де фрикъ, фисоар-
ѣ исе пърѣ аджпостъ, протиминдашъ
амънътълъ ачеста де кътъ пе фъсъшъ сло-
боденія. Въз атътъ се тъме де попор-
дъкътъ дъръшъ съ ръмъжъ лънъ фисоарѣ но-
дъстръ панъ че съва хотъръ соортъ лъй.

Ладатъ че къдѣрѣлъ Каролъ алъ 10ле
дин тронъ саъ къносътъ ла Романинъ де-
пешиле официелъ, тъмисе ѡдеогъбъ ту-
търоръ амбасадорилоръ дела кърциле стре-
нине, мъдълърилъ фамилъ Еонапартъ
аъкътиоаре лънъ ачестъ браш азъ фъкътъ къ-
носътъ амбасадорълъ де Франциа, къ
фъга династъи векъ дин памънътълъ Фра-
нциї анересинъ декретълъ кареле жъ аль-
гасе динъ патрълъ лоръ, ши дескинъндали
порциле Франциї. Сле къщетъ асе
фолоси фърѣ-тътардъре де слободенія чи
азъ де аъгра тарзъшъ лънъ ачѣ царя.

Къртиюлъ Лондрѣй дин 14 авг. вѣ-
теще: Генералълъ Бодранъ аджкъторюлъ
окригорей лъй Дудовикъ Филипъ Краюлъ
Францъжилоръ кътълъ Гиломъ Краюлъ Инглї-

ий, азъ отвършилъ болѣса.

Ной къ бъкъре вѣстимъ къ прѣтенїа
ши катадицирѣ М. сале Краюлъ азъ фъ
кътъ атътъ ѡмпресіе Генералълъ Бод-
ранъ ѡкътъ пе локъ азъ порнитъ въ къртиюлъ
кътълъ Губернълъ Франциї къ ѡщинцъръ
депре ѡмпакарѣ ши въна прѣимире че
азъ катътътъ атътъ дин партѣ краюлъ,
кътъ ши аминистраторъ Инглїй. Да
аудиенцие къ маре вънътътъ ши пърти-
нире азъ ѡтребатъ скъверенълъ Инглїй де
скътътълъ Краюлъ Дудовикъ Филипъ ши
афамилътъ сале.

Съ скътътълъ а Краюлъ Гиломъ съва
тъмисе ла Франциїа распънс пе ѡщю-
нцърѣ де съирѣ ѡтронъ алълъ Дудовикъ
Филипъ.

Дълъкъ ѡ телеграфикъ депешъ дѣла
Париc соситъ ла Страс-Бургъ, амбаса-
дорълъ мареи Британіе ла къртиюлъ Фран-
циї Еордълъ Стъартъ де Ротеси ла 19
авг. азъ ѡкрединцътъ М. сале Краюлъ
Дудовикъ Филипъ ѡкредитивълъ сале реко-
менданій дин партѣ кърцией Ингли-
кане.

Газета Лондрѣй Морнингъ вѣстесе къ
амбасадорилоръ Аустриенъ ши Пресіанъ лѣ-
соситъ къртиюлъ дѣла кърци аджкъндауле
щъинцъръ, къ съврений лорфътъ ѡтър-
дъре воръ къноаше пе Дудовикъ Филипъ
Краюлъ Францъжилоръ.

АДЦИРЪД

Мониторълъ ѡщинцъдъ, къ Контели
Бърмонтъ скрѣ дѣла 5 авг. дин Касадъба
кътълъ маршалълъ Контели Ц.рардъ: къ
арміа континенталъ ши маринъ азъ арбо-
ратъ лънъ ачѣаши отѣгълъ триколорикъ.
Търпеле депънълъ алба кокардъ воръ лъа
коловълъ нацъоналъ.

Телеграфичиле депеше дѣла Тълонъ
дин 14 авг. кътълъ министълъ Мариней
вѣстесе ѡрмътъреле ѡщинцъръ депе цер-
мърилъ Триполей дѣла 1 авг. азъ
мирадълъ Родомелъ кътълъ министълъ ма-
риней. Доринциле Краюлъ саъ ѡм-
плинитъ; финалъ солѣ къ карѣ мацъ
лъсърчннатъ кътълъ Губернълъ де Триполе
фърѣ армѣ ши възгаре де скънцъ азъ къ-
пътътъ де плика исправъ. Бенълъ азъ

Некăлнит тоате кондицийile пропусе лăй
де май наинте фăриндăле прин трак-
татула че ам ăкейет кă джисла ла 30
юлие.

Челе май де кăпитене артичăле але
трактатăлай ăкейет ăтре Франциă ши
гăвернăлă де Тăнис.

1. Пэртисирăк де акăсерой корăбилье
нăгăстореци ши ачелор наций кă кариле
Бесюл вă аве рăхбóй, аăкăши еле де асем-
минь вор фache пăретисис ачестăй арепт.

2. Пэртисирăк де амай аве склави кре-
шини ши ăприпă словобожене тутăвор
челор чесе оффăкăпринсăлă гăвернăлай
де Тăнис.

3. Тăмплăнăлăсе апăтими вреш корă-
бие науфăнчире ла цермăриле Алуцирă-
лай де исева прăда марфа Бюл сеş
пăтăскă, асеминь ăчиgăнăлăсе врешн
ом сисе пăтăскă. Ши феккнăлăсе
мăдре де май мăлций сисе ăдăлăкă glo-
аба, тăрă сума сисе ăкрединциде консă-
лăлай наций, акария вăфи корăбă ши
сисе ăмпăртă ăтре фамилия ăчишилор.

4. ăнсăпицăрăк атот фелюл де три-
бутăр, де Хередири, де презентăр
консăлăре ла ашăдарăк врăнăлай консăл
ори де че нăме ши титлă арфи.

5. Де плинă ши ăтотăлă словобожене
анăгоцăлай фăрă асăпăне пре нăгăст-
торий Европей дăбилилор арăнкate азупра
лăкăнторилор Тăнеслăй.

6. Не ăтăрдăетк пăбликаре а честăй
трактат прин орашăлă Тăнис ши ăтре
лăзă де зиае прин тот ăкăпринсăлă це-
рăй Тăнеслăй.

7. Аритăлă пăкăрăй мăрăкăнăлай пе
тоатă ăтăндерăк цермăрилор Тăнеслăй,
ши ăтăннарăк доминăилор сăкă амошăилор
че аз авăт дин вăкă Франциă ăГабаско
сисе дейе Франций ăдăрăпt.

8. Франциă нăшă пăтăрăкă врешн
арит ăрелацийile нăгоцăлай сăз кă Тă-
неслă май мăлт дăкăт челеланте наций,
жий цине ăсă протимисăл асе фолоси
кă тоате ачле кăкă ши челеланте на-
ций акăм сăз ăвăнториме сă вор фолоси.

(Зăмарăк Белгий)

Дирегториile ши министериile стрă-
мăрăкăз рăхдарăк чetiçenilor пре карăк
анăпăн ăкăп шикă ăдăрăтничăе стăз

ла ачăста а ацица азупра пăстăрă ви-
форăл пре кареле фачем тоате капăриле
ал авате дела ной. Аисă челе пасе
лор дăкă институцийile ши ашăдăмăн-
тириле стăблăй, сăзт акăдорă сăзт
се адăпостеск прăтиний бăнăй оржă-
еле ши а стăторничăй, пер ловите
де тăрăхăлă ăнсе кăмпăлăтăлă фăлчăр ал
наций? аз доарă нах стăпжнит ёй? аз
доарă нăсе тăрă ăдăрăпt ăкăркаци
де ахă ши сăтăраций де рăспăлăтирий?
Оире! мăнăтиций вой Белгия ăкăт май
Есте тимп; гăзицивă ăнсăлă в мăн-
ăти кă ăприпă нăва май фи тимп.
Ши аколо адикă ăн Франциă министе-
рия контăрăнационалă аз ациват попоз-
рăл, ăз кăрмат рăхдарăк ăкăцинăлă
ди челе май зинте але сăлă дăтибăр,
ши ăпосинăлай тот ачăа чи ăмпăнциа-
хăпекăдничăа омăлай шачетăцăлай.
Бăз ăдăлăнгатă. Зиае гăрăпtдитă аз-
упра лăи, ши не вăгаре ăпсăма де пă-
Белгик нăва пăтă сăкăти динарнă пă-
вăличей иăбăнде. Ампăнций локăлă
чехора Оире прин вăрваçй кăноскăцăй,
юбiciй де нациéши вăгăторăй Ей де самă,
карăй се сăрпе дин крешет ши пăнă ăн
пicoаре ăрмата не китита ши недăрăпt
сăстимă, се дăнрăдăчинеđă дин теме-
лăе недăрăпtациile, се ăмпăлăнăсăкă ăрăз
се факт а ăвăе тăрăш кăрединца ши дă-
гостă, ши сă ăнăскă попорăл Бел-
гик кă институцийile ашăдăмăнтилай че
юбăше, сă ăнăскă попорăл Белгик кă
пăтериile ăтемеїете де ачăе институций,
аша прекăм ăнадевăр сăкă ăнтемеїсте
сиă ăнăскă ăлибăртăкă, азупра карăя
чetiçenii аз дăт, ши кă пăтăнца че
ăпрăмăтă ăнăвăрилай лор. Оире ăн
ачăста сăвă неатăннарăк Белгий; ши ăн
пăтерăк воастăрă Есте а пăстăра неатăнна-
рăк Ей ăкăжнăлă словодă ши феричитă.
Дакă персоанеле че вă ăкăнăрăк нăах де
аçăнсă словобожене, кăражă ши не ăнтес-
ресире персоаналă авă ворови прекăм фăл-
ăкă, ачăста ăрмăбăз, кăчă прекăм ши
ăФранциă ăчăетă нăмай де сине, се ăн-
ăвăск нăмай пе джăшăй, ши темăнăлăсе
де в персоаналă ăрăи сăз де пăгăба авро-
кăтега мăй дединарă прăпăцăн ли пăс-
сă ăдăрăпt волстăрă ши а ăкăй.

ПРЕ ПАТРІЕ НІШИЙ БАТ КАПУЛ, ПЕНТРУ КЧЧЕ
ФОЛОСЕЩЕ ЛА НІШЕ ЮБІТОРІЙ АЕЧИНСТЕ АМВІ-
ЦІОШІ ЧИ НДЕЕ ФРНІЖЕСК ДЕ АЛТЖЕВА ФРЖ
ДЕ АШІ ЦІНЕ ЛОСКРИЛЕ АДРІГАТОРІЙ ЛОР.
ЦЕ СЕ АТИНЧЕ ДЕ НІШЕ БІЗ ПАТРУНС ДЕ Ш
ЦІДКАТАХ, КАРІА ФРНІ АСТДІЙ АЙ ФАЧЕ
САТИСФАКЦІЕ, ПВРСІНД ЛОКУЛ НАШЕРЕЙ
МЕЛЕ, ФКАРЕЛЕ ПОДАЕ МАЙ МУЛАТ НУМЪ
ВОЮ ФРУРНА, ПЕНТРУ КАРЕ НАРФИ АСЕ СО-
КОГИ СКОПОСКРИЛЕ МЕЛЕ КУ ПРКУЧЕ; ФР-
Ж ФРНІКШИ ФРЖ ВРІШ НУДЕЖДЕ ПЕНТРУ
МИШ АДРЕСЧЕСК КВТРІВОЙ СИРЕ АЧСТЕ ОБ-
СЕРВАЦІЇ СКУ АЛЖРІ АМИНТЕ, ИУБКНИ-
ТЕ ДИНА АМКФІЕРБИНТЕ АДРОСТЕ КВТРІ
О-
МІНІРІБ ПАТРІЕЙ, ШИ АІВЕРТАТЕ. ОРІ
ДІКОТРО ТАМІЛІВРИЛЕ МІВОР СТРЖМТОРИ А
ДВАТЕ ПАСКРИЛЕ МЕЛЕ ШИ А УРМА ПЕ КАЛЕ,
ВОЮ СІМІЦІ ЧІ МАЙ КВРАТЦ БУКУРІЕ ДЕ ВОЮ
ШИ КА БЕЛГІА ЖІ ФЕРІЧІТЦ, ВРДНИКШ
ДЕ АФІ НЕ АТЖРНАТАХ, ШИ МІРІЦА АМУЛ-
ЦЕМІ ШІЕ РІУШІЙ ПЕНТРУ НЕ АТЖРНАРІБ ШИ
ФЕРІЧІРІБ СА.

БУ СКНТ Ш.ЧЛ. ІН
АХІЕ 21 ЮЛІЕ 1830 (ІСКЛІТ ПОТЕР.

КРАЇА ШЕРИЛОР ДЕ ЦОС

ДІПОЗ АФІІНЦЕРІЛЕ ДЕЛА БРУКСЕЛ САУ
ИВІТ АЧЕ АНОАПТІБ ДЕЛА 25 СПРЕ 26 АВГ.
НІШЕ ТВРБУРДИ ЧЕ АУ АДІС КУ СІНЕ СМІ-
ТЕЛЕ СІМІЦІТОДЕ. Сара тжрдіх ла
25 сау адзнат ачес ш гладатх де Нород
карк фрунда ау крекшт панц ла 500
оаменій, ау навалит. асупра типогра-
фіей ши а лакуніцей редакторулахій 8-
НІЙ ЖУРНАЛ АЧУМЕ НАЦІОНАЛ, ши ш аз
ржспіт фарв крұцаре. Де ачес спо-
ринда четле Нородзіахій сау ғітіре ла Ка-
са министрұлахій Араптаціен, шау піс-
тійт преджідзіш ши ардинд мобіле,
карци, Хартій, ши ғні сфершит джан-
дай фок ғкаре сау ши містзит; панж

іжна аз алергат тұлымбіле спре стіна-
шеріб фокұлахій, аз навалит асупра па-
латзіахій країеск; ачес се афла стіна
кавалеріа, карк сау ғпротивит вітеже-
ше ғнаинтіб четелор навалитоаде. Дұ-
пік ачкеста сімнеле крхіші ши брівегір
дергіланжидзес қос сау стикат песте
тот локул; ла дилижанціриле че аз
порніт ноаптіб дела Брудел аз требует
сісе шібергі сімнеле крхіші, вржнда а-
трече пе үлице; ғұзғарған тұттарор а-
чытор ивири флаттара стікізілі триколор
че слажбі Арапті сигнал ал үнирій.

Квтрі 5 чкесірі дімініңца ғчепжінд
лұміна Зілей адескопіри мішкіриле,
пұтеріб ғні арматы аз ғчепдіт асі арта
май ку Ағаниссл, үн баталіон де ван-
торій ши үн баталіон де гранадірі сау
ғнішірцит ғні компаній пе үлици үнде
Ера май маде тұрбұраре, пела б чкесірі
дімініңца, үн офицеріо аз порончит
сә аз фок асупра четелор, ши де ач-
ес аз үрмат шлаптк синігераск; ғда-
тз сау ваздіт пуртжінд пе чій ржниций
акас, мұлцій дин Нород ши дин сол-
дадай аз рімас морцій.

Ачкестз пұтере ғні арматы, 8м-
блінд пе үлици словозінда фоксій десі,
тражжінд дарк ғнаер, іш май адесе
асупра четелор; ғнішкетіріле пофо-
торите ржсна ғтот орашыл ғмпрж-
шінд гроаж ғтодате пурциле; каселе
ғнісі ши ферестіле тоате плинде дівіті
привиторій; үлициле акым плинде Нород
акым дешарте; лакиторій ғніормаци
ку пұши, скбій ши бастане ферекате
стіна ғні респінтеній үлицилор, ғм-
фацшашз астдій ла Бруксел ш привире
не азгітк, асемжне үней четвіці
лұзате ку асалт.

ОБСВРВАЦІИ МІТВОРОДОГИЧВ.

| Віа | Опсервавції | Калдомесор | Греомесор | Отарк әерула |
|--------------|-------------|------------|-----------|--------------|
| 13 Септемврі | Да амбаздій | + 16 | 28 - 9 | СЕНІН |

Да 15 Септемвріе Обареле ржсаре ла 10 минчнте Амбаззи вине ла 6 ч. 5 м